

November 11, 2019

www.awemainta.com

www.facebook.com/awemainta

noticia@awemainta.com

583-1400



AWEMainta

15
año

GRP ARCHITECTS & CONSTRUCTION A GANA E GUADIAN GROUP BEST IN BUSINESS AWARD 2019



= exact

Business Processes

Marketing, Sales and Service
Logistics & Supply Chain Management
Reporting & Compliance
Planning & Production
Finance & Accounting
Project Management

Supporting all
your business activities

Our goal is to understand and anticipate your business requirements. It means that everything we do is geared towards equipping you with solutions that will help you succeed as markets evolve



Exact. And it all comes together. Tel: 583-7072 | info@vcc.int.com | www.vcc-int.com

Solutions for Finance, Manufacturing,
Wholesale Distribution, Professional
Services, HRM, CRM and BPM



**INVEST
SECURE**

We don't just say it ... We Guarantee it !!!



*Nos ta ofrece tranquilidad,
protehando nos comunidad.*

Pa mas informacion yama 582-7252

GANADOR di 10.000 florin di 3er Edicion di Best in Business Award a bira GRP Architects and Construction bou di maneho di Gershon y Leila Pocorni y ganador di 2.500 florin di 1er Best Business Concept a bira Eco Living Aruba bou maneho di Daniel Barros.

Pabien y hopi exito n'e ganadornan y tur e nominadonan cu a competi riba un nivel halto den e competencia pa cu e di 3 edicion di Best in Business y p'e 1er edicion Best Business Concept di Guardian Group Fatum Aruba 2019.

Carta Publico Dirigi na Directiva di Utilities Aruba N.V.

Trahadonan ta cuestiona maneho intransparente di Utilities



UTILITIES ARUBA^{NV}

DEN un carta publico trahadonan cu tin contratonan individual cera cu WEB ta cuestiona e maneho cu Utilities ta hibando pa loke ta WEB, unda cu nan ta sinti un falta di transparencia total.

E carta ta bisa lo siguiente: “Riba dia 31 di october 2019 “Asociacion di Staff y Profesionalnan emplea pa W.E.B. Aruba N.V.” (“VWI”) a manda un carta pa Utilities Aruba N.V. sigui pa un di dos carta fecha 07 di november 2019 como follow-up riba nos prome carta di 31 di october 2019 di cual nos no a ricibi ningun contesta for di Utilities Aruba N.V.

Den tur dos nos cartanan VWI ta expresa su preocupacionnan serio pa cu e curso di e maneho financiero cu Utilities Aruba N.V. unilateralmente a tuma pa local ta encera e adkision di un financiamiento bankero sumamente cuantioso pa e proyectonan grandi desaroya y ehecuta pa W.E.B. Aruba N.V. (“WEB”).

Den nos cartanan nos a haci dos (2) pregunta dirigi na Sr. Richard Eman su persona (como Director Interino di Utilities Aruba N.V.) y di cual e preguntanan ta cla y raspa. Pero cu te dia di awe VWI no a haya ningun contesta. Sin bay publicamente den detaye riba e contenido

di e preguntanan, VWI ta pidi Sr. Richard Eman, cu urgencia, pa bin dilanti y duna contesta riba e preguntanan haci den nos cartanan. Nos ta sumamente preocupa cu e rumbo tuma unilateralmente door di Utilities Aruba N.V. no ta na beneficio di WEB. Mas ainda, si Utilities Aruba N.V. no logra cera un acuerdo bon balansa y transparente pa e prestamo financiero den e simannan venidero, esaki lo por trece cune cu e posicion financiero di WEB ta bin den peligro na januari 2020.

VWI tin preocupacionnan serio pa cu e desaroyo intransparente aki cu Utilities Aruba N.V. ta impone riba e empresa estatal, WEB, cual ta un compania di vital importancia pa Aruba. For di fuentenan fidedigno ta drenta informacion serca nos cu ta indica cu e intento unilateral di Utilities Aruba N.V. pa yega na un acuerdo di prestamo financiero a tuma un rumbo preocupante y stagnante.

E silencio rotundo y secrecia di Utilities Aruba N.V. rond di e desaroyo intransparente aki no ta laga VWI cu ningun otro alternativa cu haci nos preocupacionnan publicamente conoci.” Te aki e carta.

Directiva di VWI-vereniging. (Vereniging van Werknemers met een Individuele Arbeidsovereenkomst in dienst van de Water- en Energiebedrijf Aruba N.V.)

Prome fase di construccin di Secrets Baby Beach Resort ta cla pa cuminsa

E hotel no lo tin ningun influencia negativo riba Aruba su medio ambiente y ecologia



PROME cu tur cos nos di Connected Capital, Grupo Martinon hunto cu Three Rivers Real Estate kier duna nos gradecimento n'e pueblo di Aruba pa duna nos e honor pa por tin e oportunidad di cuminsa e proyecto aki.

Nos ta consciente di e importancia di e plan di desaroyo cu e Gobierno a programa p'e pueblo di San Nicolas. Dor di e rason aki nos proyecto a wordo crea y desaroya y lo wordo construi den un manera ecologico pa Aruba, specialmente e pueblo di San nicolas.

CONSTRUCCION

E prome fase di e hotel tin un tempo di construccin di 18 luna di comienso. Despues di e proceso aki, e hotel lo habri su portanan. E fecha di inicio lo ta den acuerdo cu e datonan di entrega y e autorisacion di permiso. E di dos fase lo cuminsa despues di e transicion estableci. Esaki tin un tempo stipula di 12 luna.

INVERSION

Inicialmente e proyecto di Connected Capital tin un inversion di aproximadamente di 200 milyon, dividi den dos fase:

1. E prome fase di e proyecto di 600 kamber ta cuminsa cu un suma di aproximadamente 127 milyon.
2. E di dos fase di 300 kamber tin un inversion di aproximadamente 73 milyon.

BENEFICIONAN POSITIVO DI E HOTEL P'E COMUNIDAD

Cu e establecimiento di e hotelnan, Gobierno ta spera di atrae actividadnan economico pa San Nicolas, no solamente den e forma hotelero, pero specialmente

den forma di servicio industrial manera laundry service, area gastronomico y pacusnan.

Mayoria di e gastonan di construccin ta bay ta cu companianan local cu lo resulta den un inversion den y pa e economia Arubano.

Treciendo trabou temporario pa contratistanan y proveedornan di servicio. E contribucion hotelero ta proyecta pa genera \$12,3 milyon den e prome aña y aproximadamente \$30,1 milyon den 5 aña.

Lo tin un totalidad di 900 trahador di contruccion envolvi, 600 den e prome fase y 300 den e di dos fase.

Grupo Martinon hunto cu Three Rivers Real Estate lo haci lo mihor di nan pa envolvi compania nan local y ofrece localnan cu oportunidad di trabou via p.e. Departamento di Labor.

E prome area di e hotel ta spera di genera directamente 330 empleo, siguiendo cu e di dos area den e di dos aña di construccin cu lo forma un totalidad di 500 trahador.

P'e di 5 aña ta spera di tin un totalidad di mas cu 620 trahado. Aparte di salario e beneficienan di empleo lo encera programanan di salud, iniciativa den conscientizacion social manera derechonan igual, prevencion di abuso sexual, prevencion di adiccion y recuperacion.

Un otro beneficio di e desaroyamento di e proyecto den e area t'e empleo indirecto cu esaki lo crea pa proveedornan local, companianan di servicio y comercio minorista. Esaki ta stipula di trece 60 empleo den e area di comercio.

Tur empleado di hotel lo ricibi un training di induccion y e training di capacitacion lo sigui den transcurso di nan empleo. Motivacion laboral, liderasgo y comunicacion, exelencia den servicio comercial, programanan di lenguahe, medio ambiente y sostenibilidad.

Manera describi anteriormente, e actividadnan di e hotel no lo tin ningun influencia negativo riba Aruba su medio ambiente y ecologia. E hotel lo tin pool, casino y otro fasetanan di entretenimento rond di un paisahe estilo desierto cual no lo afecta e naturalesa alrededor di e proyecto.

'Crossing for Hope': Recordando 1 año di un dia historico den mundo di natacion



HOPI di nos tin bibo den nos memoria, e dia cu nos tabata spera yen di entusiasmo y orguyo e 5 landadonan di Aruba Dolphins pisa suela di Aruba despues di a sali mainta tempran di Venezuela. E fecha 11 di november 2018 lo keda marca den historia di no solamente deporte si no tambe di evento caritativo, recaudando un bunita suma pa Koningin Wilhelmina Fonds (KWF). Un suma cu a keda crece y crece ainda despues di e fecha di e gran hazaña.

E 5 landadonan a drenta e awa di Venezuela cu un solo meta, cual cu hopi empeño di parti e landadornan y cu sosten di organisadornan, sponsornan y publico en general a logra e meta aki.

E landadornan a sali cu velocidad halto fo'i Venezuela, pero yegando Aruba e stroom tabata masha duro mes.

Cu ayudo di esnan cu a guia nan, sea den boto, kayak of den awa, nan tur 5 a yega Aruba den bon estado di salud. E lunanan largo di entrenamiento bou guia di coach Roly Bisslik tabatin su fruto.

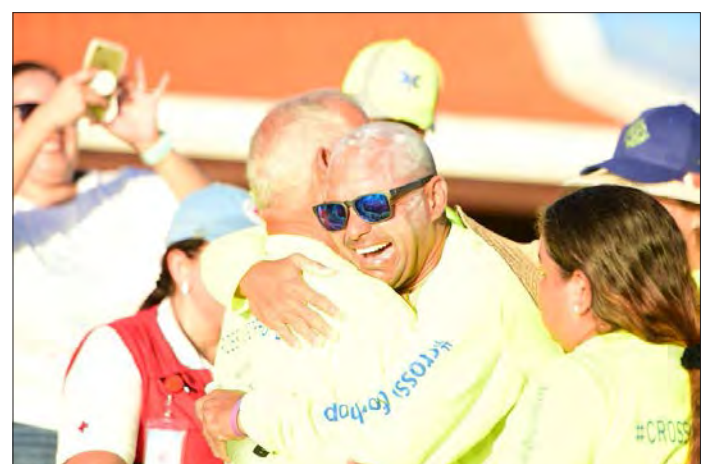
Davy Bisslik a yega Santo Largo, pero a dicidi di landa bin Zeerovers y logra yega despues di un landa di 8:20 ora (36.06 km).

Stephan Thijsen a subi tera na Barcadera despues di un landa di 8:41 ora (37.37 km). Sigui pa Romar Arendsz kende tambe a subi tera na Barcadera y a landa 8:47 ora (40.92 km).

E prome dama cu a landa di Venezuela pa Aruba, Wendy Kock, cu a impresionar publico presente a subi tera na Surfside Marina y a landa net 10 ora (43 km).

Deaxo Croes tambe a yega Aruba na Barcadera y a landa 10:20 ora (42.42 km).

Ta un dia cu lo keda marca den curazon di tur cu a biba e hazaña aki. (Potretnan cortesia di 297Sports)



Durante discusion di pareha:

Homber a menasa muher cu machete



DIASABRA madruga pa mas o menos 2:50 varios patruya policial a bay un adres na Tanki Leendert. Eynan lo tin un problema serio di pareha andando.

Tanto patruya di Noord como di Playa a bay e sitio y na yegada berdad a topa cu un pareha discutiendo.

Mesora e dama lo a bisa Polis cu e homber lo a menase un rato prome cu machete.

Agentenan mirando seriedad di e problema mesora a bay over na detene e homber. Polis a splica e dama su caminda di cana.

No ta conoci si polis a logra haya e/un machete n'e sitio.



Fundacion Cas pa Comunidad Arubano

FCCA is werkzaam in het belang van de volkshuisvesting en wijkvoorzieningen op Aruba. Hoofdactiviteiten zijn: Kredietverstrekking voor bouw en koop van eigen woning; Verhuur van sociale huurwoningen en overige panden; Projectontwikkeling, directievoering en toezicht van woningbouwprojecten; Onderhoud en renovatie van woningen; Bewonersbegeleiding en wijkbeheer, Verzekeringsbemiddeling voor eigen klanten en Makelaardij.

Wij zijn op zoek naar een fulltime:

Assistent Human Resources

De stafafdeling Human Resources is verantwoordelijk voor het formuleren van het Human Resources beleid en de uitvoering hiervan, alsmede het uitvoeren van de personeelsadministratie. De werkzaamheden van de Assistent Human Resources vinden plaats onder leiding van de Hoofd Human Resources en de Assistent Human Resources legt verantwoording af aan de hoofd over de juistheid, tijdigheid, volledigheid, relevantie en kwaliteit van de uitgevoerde werkzaamheden.

Jouw werkzaamheden als Assistent Human Resources zijn:

- het faciliteren, ondersteunen en zelfstandig uitvoeren van het personeelsbeleid, personeelsadministratie, HR activiteiten en –werkprocessen;
- het beheren van het personeelsinformatiesysteem;
- maandelijks mutaties doorvoeren ten behoeve van de salarisadministratie;
- het beheren van personeelsdossiers;
- assisteren bij de ontwikkeling en toepassing van Human Resources instrumenten;
- verstrekken van informatie, beantwoorden van personeelsvragen en de medewerkers adviseren over personeelsaangelegenheden;
- registreren, controleren en rapporteren door de overzichten bij te houden die nodig zijn voor de verschillende management rapportages;
- inventariseren, registreren en verzorgen van trainingen en opleidingen voor het personeel.

Van een Assistent Human Resources verwachten wij:

- een afgeronde HBO opleiding in Human Resources, Personeel en Organisatie met minimaal 5 jaar werkervaring of vergelijkbaar opleiding- en kennisniveau;
- goede kennis van de Arubaanse arbeidswetgeving en overige wet- en regelgeving op personeelsgebied;
- kennis en vaardigheid met HR (informatie systemen), kennis van AFAS HR is een pré;
- goede kennis en beheersing van het MS Office pakket;
- uitstekende “people skills”;
- hands on mentaliteit om snel opdrachten aan te pakken en in staat te zijn om te schakelen tussen verschillende taken;
- goede kennis van Papiament, Nederlandse en Engelse taal, zowel in woord als geschrift;

Je past goed in deze functie als je een enthousiaste, proactieve houding hebt, communicatief, sociaal vaardig, integer, ordelijk, betrouwbaar, gedisciplineerd, accuraat, klantgericht bent en tevens goed kan samenwerken en luisteren.

Wij bieden:

Een uitdagende functie in een succesvolle bedrijfsomgeving. Daarnaast een arbeidscontract conform de Arubaanse Wet en een salariering met goede arbeidsvoorwaarden conform de FCCA rechtspositieregeling.

Interesse in deze werkplek?

Stuur je motivatiebrief en Curriculum Vitae uiterlijk **15 november 2019** naar mail@fcca.com t.a.v. Andreina van Romondt, Human Resources. Voor meer informatie kun je bellen op telefoonnummer (297) 5223284.

Chauffeur supuestamente a kita pa cacho y a bay dal contra un pal'i luz



DIASABRA madruga Polis a bay poco pariba di Bloemond Supermarket, unda un auto a dal contra un pal'i luz.

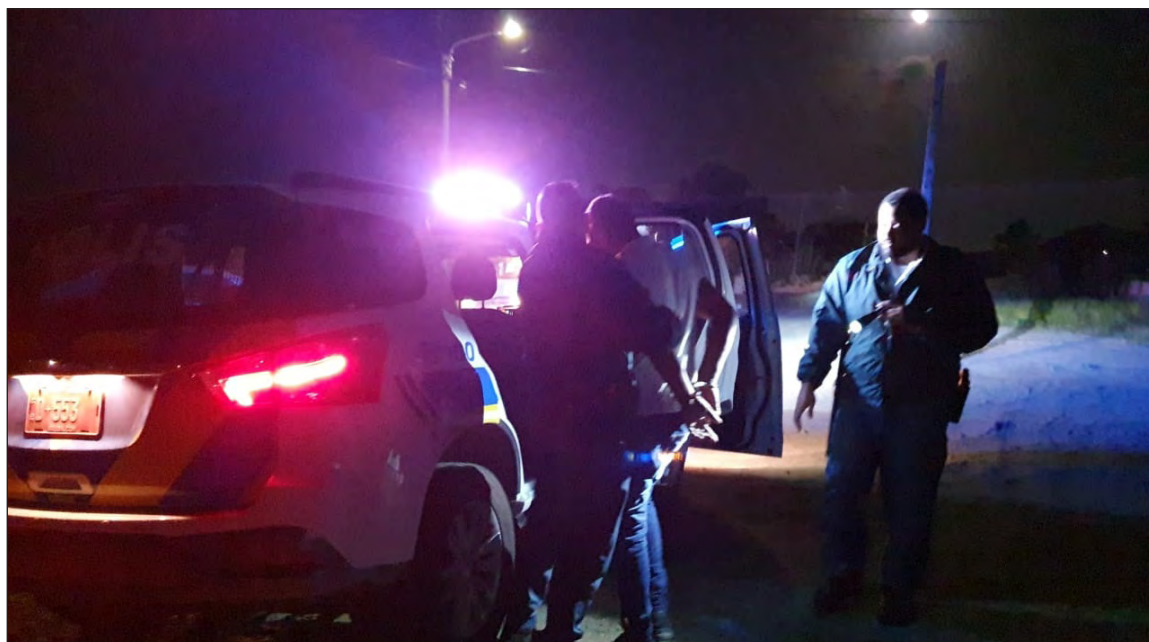
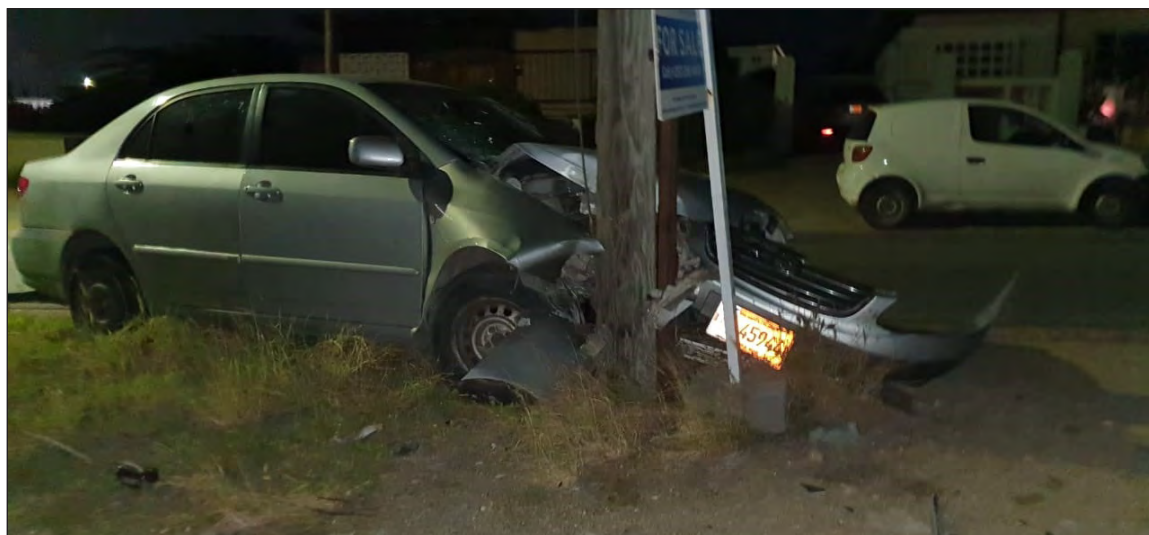
Na yegada Polis a topa cu un Toyota Corolla. E chauffeur manera a pensa tabata bou influencia.

Su verion tabata cu un cacho a cruza su dilanti y esey a causa cu el a desvia y caba ta dal e pal'i luz.

Pero, Polis a tuma nota cu no solamente n'e parti drechi dilanti tin sla, pero tambe varios otro caminda n'e auto.

E auto tabatin sla n'e banda robes y tambe un di e tirenan patras tabata flat y riba riem.

Polis a detene e chauffeur mirando cu e no tabata ni por a papia y tampoco tin rijbewijs. Elmar a wordo avisa pa pasa controla e pal'i luz cu a sufri daño.





**SPECIAL DI
FIN DI AÑA**
PROBECHA
SERVICIO RESIDENCIAL & COMMERCIAL

Awg. **6.50**
pa m³
20 m³ of mas

Yama awor mes:
582-4684
Of Mr. Bucket:
594-3757



mrbucket@ecotech.aw
www.ecotecharuba.com

 SIGI NOS Ariba FACEBOOK.

Casi 9 mil persona hayando tratamiento pa diabetes



RECIENTEMENTE Plataforma Promocion di Salud cu ta conta cu participacion di DVG, SVb, WGK, IBISA, IMSan, HOH y AZV a trece na comunidad di Aruba informacion pa loke ta Dia Mundial di Diabetes cu lo wordo conmemora durante ful luna di November.

Dia Mundial di Diabetes a wordo crea na año 1991 pa Federacion Internacional di Diabetes conhuntamente cu WHO pa hisa e preocupacion den comunidad pa loke ta e menasa pa salud cu e malesa di diabetes ta trece cun'e. E meta principal di Dia Mundial di Diabetes ta pa conscientisa y educa comunidad riba e impacto cu diabetes tin riba famia y pa promove e rol di famia den maneho, cuido y prevencion di e condicion. E tema di e dia Mundial di e año aki ta Famia y Diabetes. Unda lo enfoca riba 3 aspecto.

Descubri diabetes

Na Aruba un total di 8.642 persona a haya tratamiento pa e malesa di diabetes den año 2018. Esaki ta costa nos comunidad casi 5 miyon florin pa año. Plataforma Promotion di Salud ta urgi famianan ta siña mas tocante e señalnan di alerta cu Diabetes ta duna.

Y busca pa sa si abo of bo familiar ta na risico di desaroya Diabetes tipo 2 of porta ta bibando caba pa tempo largo cu Diabetes tipo 1 sin cu nan sa di esaki. Door di no trata of maneha diabetes e malesa por conduci na condicionnan pa bida largo manera, ceguera, amputacion, problema di riñon, ataca di curason y stroke.

P'esey durante e luna di November ta urgi tur persona pa laga test nan sucu y pa haci esaki lo bay tin diferente actividad planea durante luna di November. Por tuma nota di tur e actividadnan aki riba e Facebook page di IBISA. Tambe lo bay tin un link "sa bo riesgo.com" unda comunidad por subi y test nan mes y sa nan riesgo pa desaroya diabetes tipo 2.

pay.aw
The easy way to pay

Cumpra, Order, Paga y Manda Placa
cu bo celular.

Available on **iTunes** GET IT ON **Google Play**

Bishita www.pay.aw pa mas informacion.

Scan pa download

Tres herido den accidente riba brug di Piedra Plat



DIASABRA anochi algo pasa di 7:30 un biaha mas un accidente frontal a tuma luga ariba e brug di Piedra Plat. Esaki tabata di dos biaha e fin di siman aki cu un accidente a tuma luga riba e brug. Por bisa practicamente na e mesun punto.

Diasabra anochi e autonan involvi tabata un Toyota Yaris y un Honda right hand drive. Na nos yegada ya e chauffeur di e Honda rhd a ser pasa den e prome ambulance cu a yega na e sitio.

Mescos diabierna materialwagen a ser pidi pa asina yuda e Paramediconan saca chauffeur(33) di e Yaris cu a resulta esun di mas herida.

E cabayero aki tabata keha di hopi dolor. Por mira cu durante e impacto el a dal den e stuur cu a keda basta dobla. A dura casi 10 minuut pa logra saca e cabayero, ya cu mester a corta e porta y algun parti mas di e auto Yaris.

Na e sitio por a mira polis di departamento tecnico, pa saca e fotonan necesario pa nan por uza den nan investigacion.

Ariba caminda por a mira un marca di brake basta largo, no ta conoci si e esaki ta di e accidente di ayera of di Yaris color blauw cu a accidenta diasabra anochi.

Tin diferente version di con e accidente aki a tuma luga. Un di nan ta menciona cu e dos autonan biniendo for di Piedra Plat bayendo direccion di Sta Cruz tabata pusta of tabata trata di pasa otro. E di tres auto, cu lo ta un Alteeza, no a accidenta. Hecho ta cu e chauffeur di e Toyota Yaris no a logra bay na su banda bek na tempo. El a hay'e confronta frontalmente cu trafico contrario. Prome cu ambulance a yega na e sitio, e señora cu tabata den e auto Honda, hunto cu su tata, a bay for di e sitio pasobra su yiu di 2 aña tabata den e vehiculo y el a dicidi di bay hospital mesora cun'e.



Chauffeur di Nissan Cube a scapa milagrosamente despues di a dal contra un container



DIASABRA madruga pa mas o menos 3:50, Polis a haya informacion di un auto kibra na altura di e edificio unda Dienst Inspectie pa Onderwijs ta situa.

Tabata trata di un Nissan Cube laga mey-mey di caminda y sin plachi number.

E accidente aki a sosode riba e caminda di Schotlandstraat direccion Ling and Sons.

Segun nos a compronde un chauffeur masculino tabata na stuur momento cu e vehiculo a bay dal contra un container. Milagrosamente e chauffeur lo a sali sin daño personal y a los e number bandonando e sitio.

Momento cu Polis tabata n'e sitio su pareha a presenta y a splica Polis un ke otro di loke a sosode. Polis a tuma tur dato di e dama.

Ora cu Polis a caba di tuma tur informacion e chauffeur masculino mes a bolbe y a resulta cu e no tin rijbewijs. Take-lwagen mester a presenta pa move e auto di a sitio.



pay.aw
The easy way to pay

Shop, Order, Buy, Transfer,
and pay using your mobile phone!



Available on
iTunes

GET IT ON
Google Play

Visit www.pay.aw for more information.



Scan to download

A duna apertura n'e Aruba Open Beach Tennis 2019

DIASABRA ultimo, a duna comienso n'e torneo mas grandi, mas popular, y premia como e number 1 di mundo, esta ITF Aruba Open Beach Tennis 2019.

E aña aki e organisacion encarga cu e torneo aki, Beach Tennis Aruba, sigur tabatin un challenge masha grandi mes, ya cu mester a move e torneo pa Bushiri Beach Arena. Pero manera a wordo garantisa, tur cos ta cla.

Cu mas di 1500 participante, di cual 750 ta di exterior, ya ta presente p'asina duna comienso n'e 10 diana cu mas nan ta soña cune. E programa ta como lo siguiente:

Diasabra 9 november – Tabatin final di Singles Tournament & Final Panamerican Championship
 Diadomingo 10 november – Singles Tournament & Master Doubles.
 Awe dialuna 11 november – Mixed Doubles / 9:00 – 23:00.
 Diamars 12 november – Mixed Doubles & Junior Doubles pa 9:00 – 23:00.

Diaranson 13 november – Team & Nations Cup / 9:00 -23:00 y diahuebs 14 november – ITF Doubles (qualifying), Master Women & Junior Doubles / 9:00 – 23:00.

Diabierna 15 november – ITF Doubles & Consolation Tournament / 9:00 – 23:00, diasabra 16 november – ITF Doubles / 9:00 – 23:00 y diadomingo 17 november – ITF Doubles Finals.

Tur anochi tin entretenimiento musical. Nos lo tin Le Groove, Alan Rockney

Nausicaa Sari (Italian DJ), D'Licious, Tsunami, DJ Diablo and Nutzbeatz



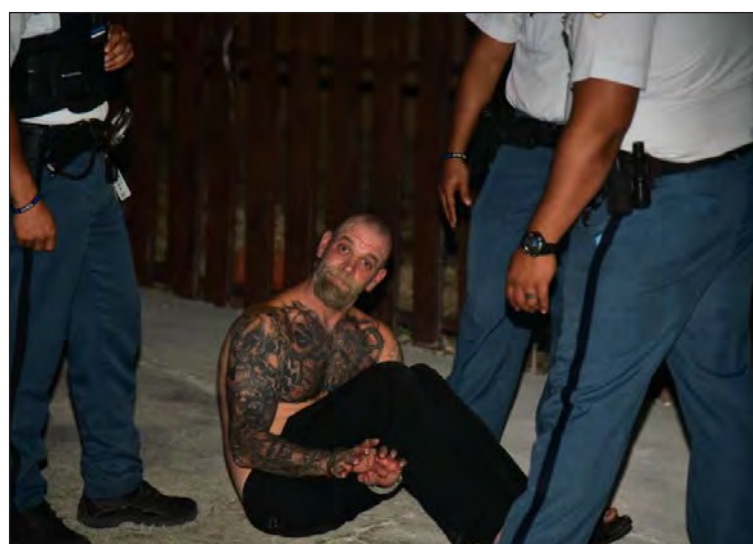
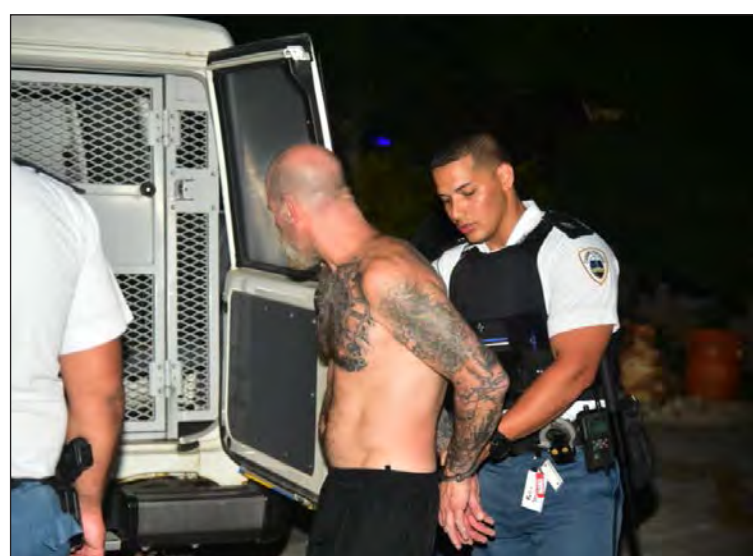
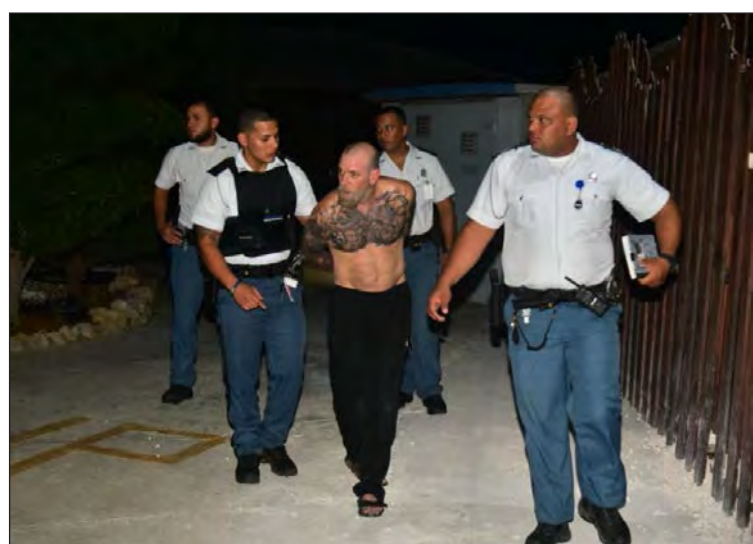
Enjoy A Superior Experience

Visit arubabank.com for more information and Terms & Conditions.

TREAT YOURSELF
**TO THE BEST OF
NEW YORK**

Win a trip for two to New York City for every time you use your credit cards from October 1st till November 24th, 2019.



Turista Canades haciendo problema y bayendo for di man, a keda deteni pa autoridad



DIABIERNA den careda di 1'or y mey di madrugada, presencia di Polis a wordo pidi cu urgencia n'e compleho di apartamento Blue Village, pa un homber turista histerico y haciendo hopi fastioso.

Na yegada enberdad Polis ta topa cu un homber turista procedente di Canada basta histerico, e agentenan policial a trata na papia cune y nan a bin compronde cu e problema a start na momento cu e homber a haya un discusion formal cu su pareha.

E homber ta manera perde strea di nort. E homber tabata hopi histerico y tabata haci hopi fastioso.

E agentenan n'e sitio a trata na calme, pero e no kier a rasona y no kier a sigui ordo di Polis. No a keda nan nada otro di boei e turista y pidi pa un transportwagen pa hibe Warda di Polis. Eynan e lo a haya un kamber gratis, unda e no lo molestia niun hende, p'e calma y bin bij.

Nieto hoben a lanta cu su wela



DIASABRA atardi polis mester a bay atende un caso tristo den bario di San Barbola.

Segun e prome informe cu a drenta, un wela a pidi presencia di Polis pa motibo cu su nieto a yega eyman y a cuminsa fastioso. Ta parce cu el a lanta cu e wela, kende no ta den estado pa atende cu tipo di problemanan asina pa cual a dicidi di bisa Polis pa buske y hib'e for di e sitio.

E Polisnan a dicidi di bay warda cun'e pa combersa cun'e y mira con nan lo por haci cu algo no ta pasa mas den futuro.

Awe mainta, reunion di contratistanan chiquito pa para abuso di Gobierno

PA awe mainta 6.30 lo tin un reunion di contratistanan chiquito, cu ta conoci di ta traha banda di caminda. Motibo di e convocacion aki ta, cu Gobierno ta retirando y persiguiendo e contratistanan chiquito politicamente.

Tin ta wordo kita y otronan ta wordo persigui inhustamente.

Pesey nan ta bisa cu hunto nan lo bay para e abusonnan aki di Gobierno contra e contratistanan chiquito.

E organisadornan di e encuentro aki a invita tur e contratistanan chiquito y tambe miembronan di oposicion pa studia con pa para e abusonnan aki di Gobierno. E reunion ta pa 6.30 awe mainta y ta na cas di Papi Palm na Brikstraat 5..

Polis a detene un chauffeur cu tabata bou influencia y tabatin dos criatura den auto



DIABIERNA algo prome cu 11'or di anochi, chauffeur di un Nissan March a nota cu chauffeur di un Toyota Yaris Shinishi tabata treciendo e trafico den peligro. E tabata coriendo hopi malo y den e auto e tabatin dos mucha chikito.

Mesora e chauffeur di e Nissan March a bati alarma. Net pariba di Palm Beach Plaza Polis a logra para e Toyota Yaris aki y mesora a bay atende cu e chauffeur.

E chauffeur tabata muestra enberdad bou influencia, despues a sali na cla cu e mesun chauffeur aki, un rato prome lo a dal un auto den e parkeerplaats di Marriott y kier a bringa cu un security guard di e hotel.

El a sigui core bay direccion Palm Beach Plaza caminda Polis a logra par'e. Polis mesora a atende cune y a mustre riba e peligro cu e ta causando na bida di no solamente e dos criaturanan cu e tabatin den auto, pero na su mes y tur den trafico, dor di stuur auto bou influencia.

Polis a deten'e y a pidi mesora pa transportwagen pa transport'e pa Warda di Polis na Shaba, mientras e dos criaturanan tur tristo a keda warda riba un miembro di famia pa bin busca nan.



INTERUPCION DI CORIENTE

En conexion cu trabaonan necesario, coriente lo wordo interumpi den vecindario di:

- Paraguana (un parti)
- Matadera (un parti)
- Tanki Leendert (un parti)
- Tanki Flip (un parti)
- Villas Alto Shaba

Diahuebs 14 di november, 2019
FOR DI 8:00 AM PA 4:00 PM

Elmar ta pidi disculpa pa e inconveniencia cu e interupcion aki por causa.



Danki pa e comprension

523 7100 | customerservice@elmar.aw

Chauffeur a pega soño memey di caminda



DIADOMINGO marduga pa mas o menos 2'or polis a wordo notifica door di habitantenan di Dakota cu na altura di ex-Wimco tin un auto blanco memey caminda. Na yegada di e polisnan a topa cu un BYD color blanco cu poco daño material parti dilanti, y den e auto un chauffeur cu no tabata sa di mundo ya cu e tabata morto na soño.

Polisnan despues di a tuma nota y datos a pidi Transportwagen pa asina hiba e chauffeur warda debi cu e tawata burachi.

No ta conoci si e daño material na e auto ta fresco of bieu.



Auto a baha di caminda y dal den palo di luz

DIADOMINGO algo prome cu 3'or di marduga, a pidi presencia di polis na e crusada di Driemasterstraat cu Rudolf Arendsstraat, pa motibo cu un auto lo a dal contra un palo di luz.

Na yegada en berdad nan ta topa cu un Hyundai Santa Fe, para memey caminda, y e auto tabata tin basta daño material na e parti di dilanti.

Polis mesora a puntra e chauffeur cu si e por a bebe alcohol, el a bisa cu no pero pa confirma esaki polis a laga e chauffeur supla y a sali cu en berdad e no tabata bou influencia. E chauffeur no tabata bebi, e tabata bayendo direccion di playa y pa un of otro motibo cu sigur no tabata alcohol, a pone baha for di caminda y dal contra e palo di luz.

Mirando cu e daño na e auto tabata considerabel y e auto no por a wordo movi, mester a pidi pa un takelwagen. E patruya di polis a keda na e sitio cu su zwaailicht cendi en espera di takelwagen.



Chauffeur hoben a hala banda robes dal den SUV



DIASABRA anochi laat den careda di mey anochi polis a bay poco panort di cede di Mep unda cu un accidente a tuma luga.

Na yegada di polisnan ta topa cu un Mitsubishi SUV y un Hyundai Accent. Ambos auto cu basta daño material parti dilanti. Na e sitio nos a compronde cu e Accent tawata bayendo direccion zuid momento cu el a cuminsa hala na man robes. Net na e momento eynan tawata acercando e Mitsubishi SUV.

Chauffeur di e Mitsubishi mirando kico ta bay pasa a cera brake, pero esaki tawata envano y ta dal semi frontal e Hyundai Accent. Polis a uza e Alco-sensor ariba ambos chauffeur, unda cu chauffeur di e Hyundai Accent a surpasa e limite di alcohol stipula pa ley.

Polis a bay over na detene e chauffeur cu parce no a keda mucho contento cu su detencion. Caminda a keda cera pa un rato, debi cu takelwagen mester a presenta pa move ambos auto cu no por a move ariba nan mes un forsa.



Caso di IBIS lo ser trata proximamente den Corte Superior



INFORMACION ricibi di e caso IBIS lo tuma lugar proximamente den Corte Superior. Manera ta conoci, Corte di Prome Instancia a dicta castigo di prison di 4 aña pa Paul Croes y loke e no a acepta y di inmediato a duna di conoce di lo apela.

Di acuerdo cu nos informacion, e caso lo bin dilanti dia 26 di november.

Paul Croes a wordo acusa di labamento di placa, soborno, trafico di hende, maluso di su funcion. Durante e investigacion aki hopi maluso a ser haci tambe di e sistema hudicial.

E biaha aki, 3 Huez lo trata e caso, cu un speranza grandi cu nan lo destrui e sentencia di Corte di Husticia di Prome Instante.

Ministerio Publico tambe di su parti tambe a apela, ya cu nan no tabata di acuerdo cu e veredicto. Pues un caso interesante unda lo tende con 3 Huez ta mira e caso aki.

Famianan a pasa un dia hopi alegre na “Family Fun Day”

Organisa pa ‘Family First Aruba’ hunto cu Ministerio di Asunto Social y Labor

DIASABRA ultimo varios famia a participa na e actividad di ‘Family Fun Day’ organisa pa Fundacion Family First den colaboracion cu Ministerio di Asunto Social y Labor.

Cu declaracion di Gobierno di Aruba como “Aña di Famia,” riba aña 2019, hunto cu e Fundacion Family First su vision ariba e tereno - “Famianan sano pa un Aruba prospero” - a duna un total di 15 famia e oportunidad pa pasa un dia gozoso di famia cu otro.

E actividad a cuminsa for di 8or di mainta te cu 7or di anochi cu un programa yen di actividad cu meta pa trece miembran di famia mas cerca di otro, alinea vision y direccion, traha hunto den ekipo y simplemente gosa di otro.

“Nos ta hopi contento con e dia a bay. Tabata tin un ambiente hopi ameno y por medio di nos ‘icebreaker’ famianan a cera un conexion mesora cu otro. Nos a prepara un programa di actividad y tarea unda miembran di famia mester a interactua hopi cu otro. Cada famia mester a traha nan ‘mision y vision board’ hunto como un unidad – pariente y yiunan. Tambe nan mester a pone y compromete na metanan pa e proximo 5 – 10 aña. Siguiientemente nan mester a crea esaki visualmente den un obra di man,” Sra. Annelies Schoop, Presidente di Fundacion Family First a comparti.

Miembran di famia tambe a participa hunto den ekipo, entre otro na actividadnan manera, scavenger hunt, weganen den piscina y drama alrededor di kampvuur, percorando asina pa bunita conexion entre e miembran.

Otro topiconan interesante cu a wordo trata tabata entre otro, e importancia di famia, e importancia di tin bon comunicacion entre su miembran, como tambe e necesidad principal di cada ser humano, cu ta e amor incondicional.

“Di parti Fundacion Family First, nos ta tuma nota cu eventonan recreativo di famia ta sumamente necesario. E ta necesario pa e hobennan, pero sigur tambe pa e familiaran mes. Saliendo for di e ambiente di cas, e ta pone nan pensa hunto y traha den ekipo pa gana y sobresali den e actividadnan como un unidad. Felicidad y alegria tabata notabel riba e caranan, e tabata “One Happy Family” y esaki ta haci nos hopi contento,” Sra. Jennie Lion Sjin Tjoe, Directora di Fundacion Family First a añadi.

“Nos ta gradici Minister di Asuntonan Social y Labor,



Minister Glenbert Croes y ekipo di su ministerio - Roochi Geerman y Darlaine Erasmus - pa e sosten y colaboracion absoluto na e exitoso ‘Family Fun Day.’ Como tambe, DJ Alvin kende a percura pa un ambiente musical, supremo. Nos ta hopi contento cu e resultado.”

Pa mas informacion tocante e fundacion por tuma contacto via T/whatsapp na number +297 6999928 of via email na info@familyfirstaruba.org.

Miss World Aruba 2019 rumbo pa Miss World na London

MISS World Aruba 2019, esta Ghislaine Mejia ta den su ultimo preparacionnan prome cu biaha pa London, Inglatera pa participa n'e certamen Miss World cu lo tuma lugar 14 di december 2019 na Excel London.

E certamen aki ta conoci pa su esencia cual ta 'Beauty with a Purpose' y e aña aki ta conta cu mas di 120 participante di rond di mundo.



Durante preparacion Ghislaine Mejia a prepara un proyecto social cu ta den fase di culminacion cu Fundacion Eliezer. E proyecto a encera un colaboracion p'asina uni cu esnan bibando n'e hogar di rehabilitacion di e fundacion aki pa traha un Greenhouse cu e proposito pa desaroya un proyecto di agricultura den dje.

Tambe Ghislaine a prepara den area di pasarela (top model), oratoria, talento y baile di Aruba y mas. Esaki ta diferente elemento cu ta forma parti di e competencia.

Un otro aspecto sumamente importante ta Multimedia. Cada candidata mester pidi apoyo na nan pais pa sigui nan pasanan via medio social y di comunicacion p'asina promove e certamen di Miss World. Pueblo di Aruba por apoya Miss World Aruba dor di like, share y coment riba su medionan social riba Instagram, Facebook, Mobstar (pa download riba celular) y Twitter (pronto).

Pa apoya representante di Aruba mester download Mobstar, follow 'Ghislaine Mejia' y like tur su postnan. Tambe por apoya dor di follow 'Ghislaine Mejia' via Instagram y 'Miss World - Aruba' via Facebook. Tur apoyo via medio social ta conta como punto pa avansa den e competencia.

Aruba ta keda cordialmente invita pa sigui Miss World Aruba su pasanan y apoya via medio social. Miss World Aruba ta conta cu tur apoyo di Aruba desde awor y durante e competencia na London.

Miss World Aruba ta gradici tur hende cu ta contribuyendo na su preparacion y participacion na Miss World.

Sint Aloysius School a gana 25,000 Fun Miles

Siman di Buki pa mucha na Bruna



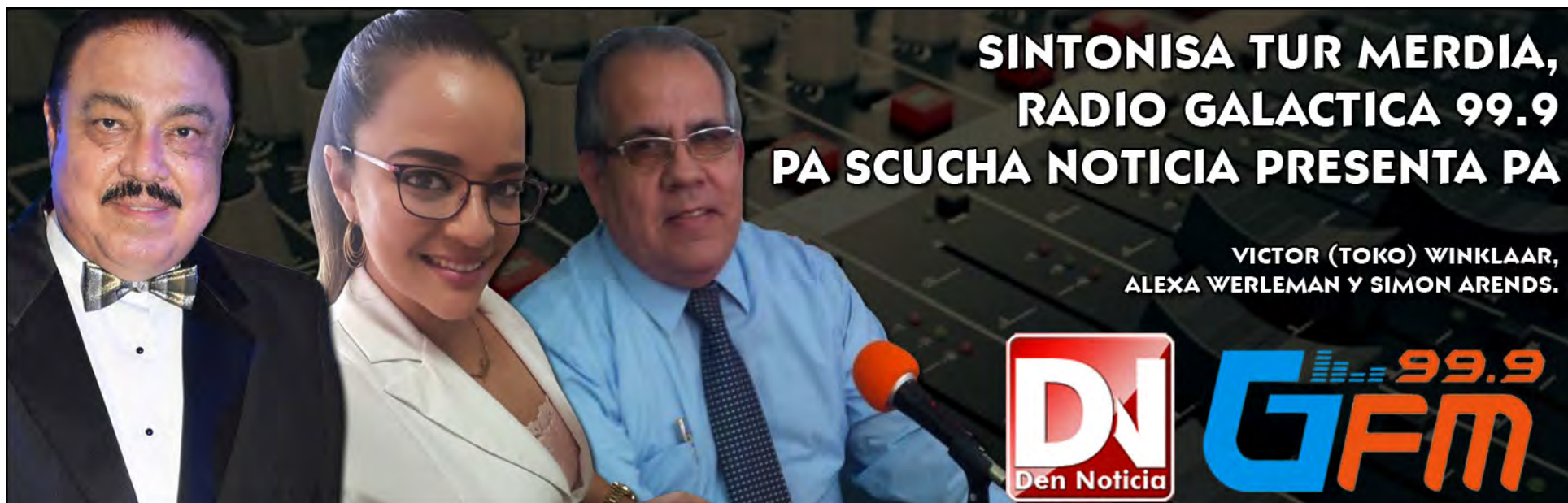
FOR di dia 2 te cu 9 di november a celebra siman di buki pa mucha na Bruna, y recientemente a entrega premio na e scol cu a resulta ganador di e competencia “Reis Mee”.

Pa por a participa den e competencia muchanan mester a ‘knutsel’ un medio di transporte; por ehempel un bicicleta, brommer of raket.

Tur mucha na Aruba di entre 4 cu 13 aña por a participa- cu nan klas of henter nan school. Por

a entrega e obra di man te cu dia 1 di november ultimo cu chance di gana 25,000 Fun Miles cu cual nan por cumpra buki na Bruna pa nan biblioteca di scol.

A evalua tur obra di man cu a wordo entrega y a saca un scol ganador. Fun Miles y Bruna ta felicita Sint Aloysius School cu e premio y ta spera cu nan comparti momentonan contento lesando buki.



Graduacion Kathleen Faro pa Bachelor of Arts den Organization, Governance, and Management

DIALUNA 28 di october ultimo estudiante di OGM, Kathleen Faro, a defende su tesis exitosamente den presencia di su amigonan y comision di graduacion di e programa OGM den Aula di Universidad di Aruba. Kathleeno su investigacion su enfoka tabata riba e tema di factornan relaciona cu absentismo den e sector publico. Kathleen a splica cu aspectonan manera condicion di trabao, e actitud pa cu e trabao y e condicion familiar tin influencia riba e probabilidad cu un empleado ta ausente di trabao.

E pregunta general di investigacion tabata: “Den ki extenso e factornan di mal condicion di trabao, actitud na trabao y condicion familiar tin influencia riba e nivel di absentismo den un organisacion?”.

E resultado di e investigacion a demostra cu aspectonan riba e tereno di actitud, manera motivacion, y satisfaccion na trabao tin un influencia directo riba e existencia di absentismo.

Pa su investigacion, Kathleen Faro a acerca Cuerpo di Aduana Aruba. Por medio di un encuesta Kathleen a logra colecta e datonan necesario pa contesta su pregunta principal. Algun aspecto relevante di e investigacion a muestra na punto number uno cu motivacion, especialmente e transparencia den promocion y posibilidad pa crece den e organisacion, ta importante.

Den sector publico ta importante pa bin cu sistemanan manera “Pay for Performance”, asina empleadonan



ta stimula dor di e balor di e trabao eherci. Na di dos lugar, pa cu satisfaccion di trahadornan e aspecto di management ta importante. Empleadonan kier wordo scucha y kier tin e sentimiento cu decisionnan tuma ta tene na cuenta cu nan opinion y deseo. Tambe e resultadonan ta muestra cu ta importante pa empleadonan tin incentiva pa trabao bon haci.

Despues di un presentacion, Kathleen Faro a defende su tesis den presencia di e comite di graduacion cu a consisti di drs. Judelca S. Briceno como supervisor di tesis y evaluado dr. Edward Erasmus. Drs. Cabenda, hefe suplente di Cuerpo di Aduana tabata presente como miembro externo di e comite di graduacion. E comite a elogia Kathleen pa su investigacion relevante, y su recomendacionnan constructivo.

Den su tempo na Universidad di Aruba, y durante e proceso di su tesis, Kathleen Faro a crece na un nivel academico y personal. El a desaroya su mes como un estudiante ehemplar na Universidad di Aruba. Universidad di Aruba, particularmente e Departamento di Organization, Governance, and Management, ta felicita Kathleen cu e logro aki y ta desea tur clase di exito den su futuro carera.



Barracudas Aruba ta lansa:

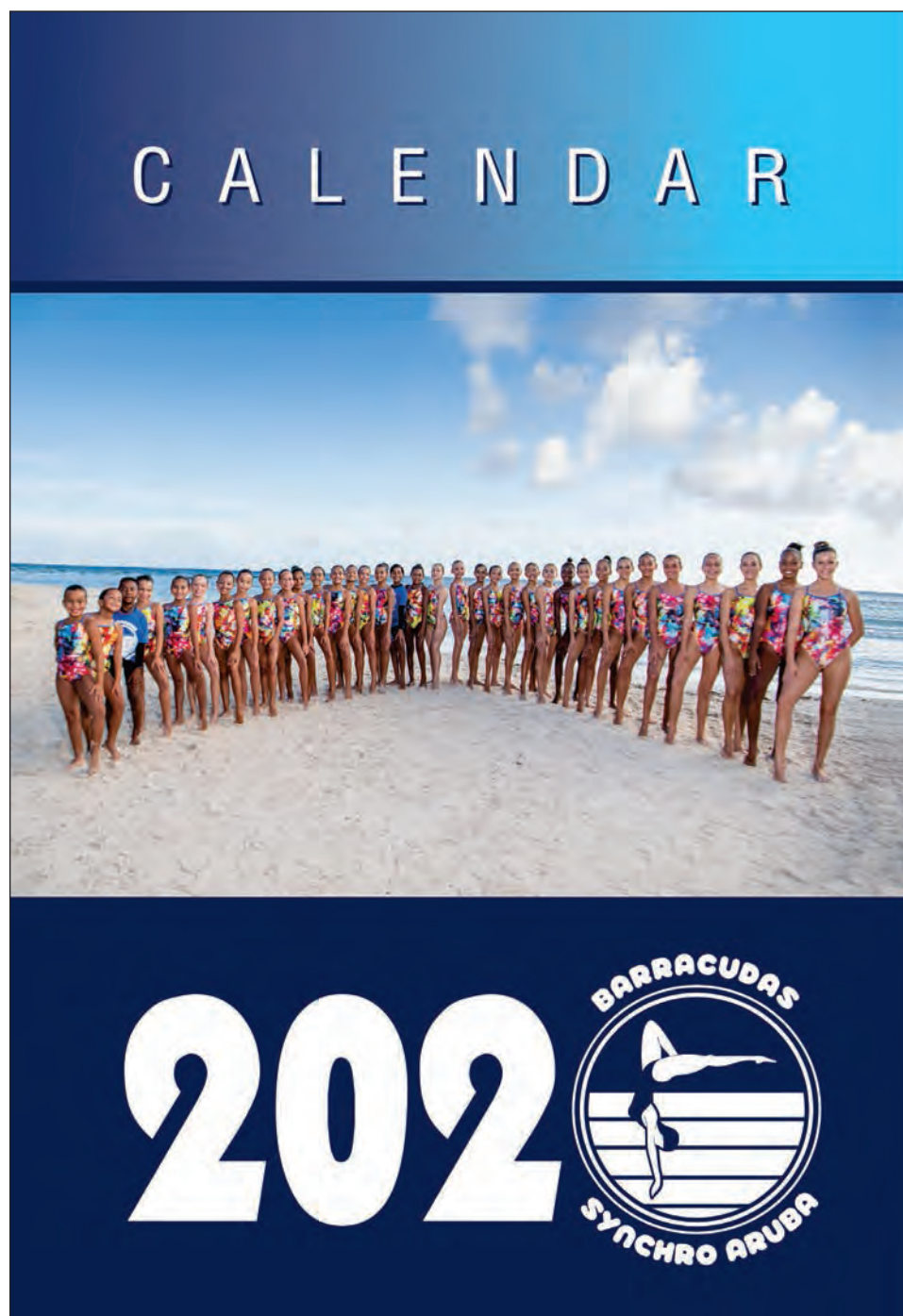
Calendar 2020 un bista fotografico di e buinta deporte di landamento artistico

DIASABRA 9 di november Barracudas Aruba a bautisa e prome calendar cu e club a produci dunando un bista fotografico di e e deporte di landamento artistico y e atletanan formando parti di nos club.

Nos club ta depende completamente ariba e contibucion di miembronan y mayornan voluntario pa por existi, pa cual motibo ta organisa diferente actividadnan pa recauda fondo durante e temporada. E meta principal di e club ta pa brinda atletanan femenino y masculino oportunidadnan pa desaroya y prepara nan mes den e deporte pa competencianan internacional. Mirando cu Aruba semper tabata tin solamente un club di landamento sincronisa, tur esfuerso a enfoca riba competencianan internacional, loke sigur tabata clave pa e exito di e deporte aki. Biahenan a hiba nos atletanan hopi caminda, competiendo na paisnan manera Corsow, Venezuela, Colombia, Mexico, Merca, Canada, Suisa, Argentina, Brasil, Chile, El Salvador, Republica Dominicana, Barbados, Jamaica, Spaña, Italia, Hulanda, Puerto Rico, y hasta Sur Korea, Australia y China. Pa decadanan largo e atletanan di e equipo di landamento artistico a comparti nan amor pa e deporte cu otronan.

Pa e aña 2020 e club kier comparti e bunita deporte aki cu e pueblo di Aruba durante ful e pa aña cu potretnan di calidad pa admira henter e 12 luna nan. Cu e calendar aki nos ta duna honor na e 50 aniversario di De Barracuda's Zwem en Polo Club cu a wordo funda na aña 1970 como un club di landamento.

Den añanan despues a agrega e deporte di water ballet, introduci pa un pareha hulandes cu a bin biba na Aruba pa algun tempo. Mesora un grupo di personanan masha entusiasma a encanta cu e deporte aki.



Na momento cu e deporte di landamento sincroniza a hasi su debut den e Weganan Olimpico na Los Angeles na 1984, Comite Olimpico Antiyano a selecta dos landador di Aruba, Esther Croes y Nicole Hoevertsz, pa representa Antiyanan Hulandes den e deporte di synchro. Cuater aña despues na Seoul (Sur Korea - 1988) Roswitha Lopez y Yvette Thuis a competi, integrando e prome delegacion di e pais nobo Aruba cu a participa na e Weganan Olimpico e aña ey.

E prome personan pa ricibi e calendar 2020 tawata: Esther Croes, Nicole Hoevertsz, Yvette Thuis y Roswitha Lopez (representa pa su ruman Natascha de Veer) un regalo na nos prome cuater (4) olimpiadenan den e deporte.

>>

<<

Nos kier a gradici tur persona y instancia cu den un of otro manera a contribui na hasi e lansamento di e calendar posibel, particularmente 297 Sports, Sr. Howard Hoo y Sra. Virginia Melendez pa e potretnan y e diseño grafico, y alabes Sra. Memita Gomez, Sra. Jo-Anne Croes y Sra. Esther Croes cu a traha incansabel pa brinda na nos comunidad e bunita calendar aki.

“E calendar a keda hopi bunita y nos ta contento di por a lanse den un periode asina cortico. Lo no tawata posibel sin ayudo di varios persona cu a bini hunto pa traha cu amor pa e club.”

-Sra. Memita Gomez ta remarca.

E calendar ta obtenibel serca tur miembro di e club, lo por yama of whatsapp na 592-5966 bishita nos facebook page @barracudas.aruba, of email barracudasaruba@gmail.com pa hasi pedido.

Nos club ta consisti di mas cu 50 atleta den diferente categoria:

Categoria Beginners. Tur atleta cu ta den nan prome aña di landamento artistico

Categoria di 11-12. Tur atleta di 12 aña y mas jong.

Categoria di 13 -15. Tur atleta entre e edad di 13 pa 15 aña.

Categoria Junior. Junior ta categoria di 15 pa 18 aña.

Categoria Senior. Tur atleta di 18 aña bai ariba.

Recientemente a introduci e programa di diasabra Mermaids & Sharks pa e comunidad di Aruba, cu ta inclui:

Pre-beginners: muchanan cu ainda no tin diploma A, pero cu ta desea di bira un tiki mas comodo den awa prome cu pasa pa e beginners/stars program di landamento artistico. Diasabra 3-4pm.



Athletes with Unique Abilities (AUA):

e programa aki lo ta pa muchanan cu cualquier limitacion, reconociendo e grupo di muchanan special di Aruba cu tambe kier landa, kisas te hasta identifica talentonan cu un dia lo por participa na Paralympics den e deporte di landamento artistico. Diasabra 4-5pm.

Adult Swimming: Un grupo di adulto y teenagers cu ta desea di siña landa, kier traha riba condicion of tonifica e curpa. Diasabra 4-5pm.

Pa mas informacion of pa conecta cu nos por bishita nos website: www.barracudasaruba.com

Website:	www.awemainta.com
Facebook:	www.facebook.com/awemainta
E-mail:	noticia@awemainta.com
Tel:	583-1400
Fax:	583-1444



**AWE
Mainta**
#1 online

Den corte diabierna mainta cu caso di hobennan menor di edad cu a tira atraconan pisa

WILLEMSTAD - Cu crimen ta saliendo barbaramente for di man na Corsou ta un hecho indiscuti. Diabierna mainta pa 10.20 a cuminsa cu tratamento di casonan di atraco barba y of ladroncia di auto cu a tuma luga 15 de februari 2019, 14 di april 2019, 30 di april 2019. Ta trata aki di famanan Francisca, de Windt, Margaritha y Pers.

Nan tabatin arma di candela cu nan y a yega cu caranan tapa. Ta trata aki di ladroncia di auto dia 15 di februari 2019 na Baya Beach, un auto Kia Cerrato e mesun dia atraco den un supermercado, 30 di april 2019 ladroncia di un auto Greatwall. Tambe otro atraco na supermercado den Wiriweg Santa Rosa.

Cruel y decidido den e casonan aki ta cu a core hiba e vehiculonan aki mondi y sende nan na candela. E fechanan di nasemento ta varia di e añanan 2000, 2003, 2000 y 2002, mustrando con abou e edadnan ta awendia. Entre e hobennan menor di edad tin un cu e



dia di atraco no a cumpli 16 aña ainda.

Batayon di profecional y e victimanan tabata sinta den sala di corte. Abogadonan pa e defensa ta mr. C.S.F.Marshall, mr J. Prevo, mr. J.B.S.Loht y mr. H.S. Johannes.

Fiscal den e caso aki, na nomber di Ministerio Publico ta señora mr. Clarelli Hato Willems, anto e hues cu ta dirigi e seccion ta mr. H.A.C.Smid.

A reserva henter diabierna mainta pa tratamento di e caso aki.

Otro aña Airport Tax ta subi cu diferente tarifa

WILLEMSTAD – Biaheronan sea local of internacional of interinsular cu inicia nan buelo pa exterior na Corsou otro aña tin cu paga 3 dollar mas pa e belasting di salida na aeropuerto.

E sen ta bay pa Curaçao Airport Partners di acuerdo cu e contrat cu nan tin cu Curacao Airport Holding y cu e placa aki nan ta haña sen pa inverti den mehora facilidadnan pa pasaheronan na aeropuerto.

E aumento no ta igual pa tur destino.

Pa e biahe di Corsou pa Bonaire e belasting ta bira 6 dollar mas caro (16 na luga di 10 dollar).

Airport Tax pa un buelo pa Aruba 32 dollar y pa Sint Maarten e aumento a di 15 dollar y a bira 32 dollar.

Hendenan cu pasa aeropuerto di Corsou di transito tin cu paga 11 na luga di 10 dollar y riba tur e varios tiponan di belasting aki ta cobra e biaheronan US\$1.32



pa cubri gastunan di control na entrada.

Mayoria di companianan di aviacion europeo cu ta bula entre Schiphol y Hato a incorpora e aumento caba den e pasashinan pero biaheronan cu sigi pa otro destino den Caribe tin cu paga esaki na Hato.

Entrante 1 december 2019:

Haitianonan mester paga €35 pa visa di transito si nan pasa Corsou

WILLEMSTAD - Entrante 1 di december proximo Haitianonan cu ta bishita Corsou den transito tin mester di un visa di transito. Desde e momento ey autoridadnan na aeropuerto Hato lo controla tur personanan di nacionalidad Haitiano cu ta den transito, pa verifica si nan ta den posesion di un visa di transito.

Si e biaheronan aki, cu ta yega for di Haiti, St. Maarten of cualquier otro pais, no tin e documentonan nesesario, nan no ta haña entrada pa Corsou. Es decir cu nan lo perde nan buelo di conexion.

E visa di transito ta conta pa tur Haitiano cu tin intencion pa keda menos cu 48 ora na Corsou.

Esnan cu no ta den transito mester di un visa Caribense.

E prosedura pa aplica pa un visa di transito ta identico na e prosedura pa yega na un visa Caribense regular.

Aplicacion pa un visa (di transito) por tuma lugá desde 3 luna prome cu e fecha di biahe, dor di bishita ofisina di VFS Global na Petion-Ville, Haiti. Tambe por aplica 'online' pa un visa (di transito) dor di bishita <https://www.vfsglobal.com/dutchcaribbean/haiti/index.html>. Gastunan mara na e visa aki ta €35, teniendo na cuenta cu VFS Global por cobra un montante adicional pa cu gastonan administrativo. E peticion pa visa por tuma te cu 15 dia pa prosesa.

Na momento cu dicidi di no otorga un visa na un aplicado, e persona aki por entrega un keho na Toelatingsorganisatie Curaçao. Pa mas informacion tocante documentacion cu mester entrega hunto cu e aplicacion, por bishita <https://consular.mfaservices.nl/caribbean-visa?lang=en>.

Personanan di Haiti cu tin pensa di biaha via Corsou pa un otro destinacion despues di 1 di december, pero cu ta cumpra nan pasashi prome cu e fecha aki sin por keda cla cu un visa di transito na tempu, por haña exepcion con tal cu nan por indica di a hasi e esfuersonan nesesario pa yega na un visa. E periodo di transicion aki lo dura te cu 15 di december 2019



Lagrima y floran por seca, su recuerdonan y tur loke e la hasi y significa pa nos lo keda graba den nos mente y curason.

Cu inmenso dolor nos ta partisipá morto repentino di nos Mama y Oma stima:

Gloria Mercedes Hart -Francees

Mihó konosí komo "Gloria di Cai Hart"
*24-09-1941 – † 7-11-2019



Na nòmber di su:

Yunan: Orlando y Sylvia Hart - FuenteAlba Rios
Carlos (Karel) y Greily Hart - Contreras
Leopoldo (Leo) y Yolima Hart - Richardson
Kenneth (Kenny) Hart
Omayra y Anthony Erasmus - Hart

Nietunan: Ricela, Carlos y Genesis Hart
Melanie y Michael Hart
Claudia, Andrew y Adam Erasmus
Luciana Clerc y Gloria Hart na hulanda

Bisanietonan: Gianice, y Desmar, Abigail Arlene y Alisha,
Valerie y Jaiviën

Rumannan: Cerilio i Idy Francees Strickx
† Lina i Thomas Alberto Francees
Thomas Francees (Usa)
Miranda i Franklin Placidus Francees
Meredith i Orvin Henriette Francees (Hulanda)
Chico y Linda Eendracht Francees

Su Tantan: Uchi Agostien i famia na Boneiro
Ena Bernabela i famia na Curacao

Sobrino (a) nan: Fanny Bracelly Francees i famia
Shandy Francees i famia
Ingrid i Jurgen Julia i famia
Zarine Domacasse Francees i famia
Gerard i Carl Francees i famia
Rosa Matos i famia
Jessica Daal i famia
Michaud Daal i famia
Jeunesse i Tarick Calmez i famia
Ramsley-Mirangelo i Jermain Calmez i famia

Primo y primanan: Jovina Anthony i rumanan
Otilia Wanga i famia, Hendrina Thomas i rumanan
Papa Francees i famia, Crelia Francees i rumanan
Frans Francees i rumanan, Dr. Ciro Axson i rumanan
Hubert Agostien i rumanan, Noris Gomes i rumanan
Menno Nicolaas i rumanan
Lula Martis i rumanan, Roberto Mercelina i rumanan
Glenda Pikerie i rumanan
Narda Yankee Bernabela i rumanan
Marvin Frans i rumanan
Jozef Marten i rumanan, Sharin Bernabela

Su amiganan:
Dorothy Simmons na Hulanda, Anna Tromp, Ina Tromp

Tur su ihanan
Tur sobra amigu i amiganan bisiña i konosinan
Stichting Oas di Machi

Demas famia: Francees, Hart, Richardson, FuenteAlba, Contreras, Erasmus, Kuiper, Clerc, Winklaar, Alberto, Daal, Felida, Muller, Strickx, Henriette, Placidus, Cicilia, Anthony, Eendracht, Frans, Gomes, Salsbach, Zuiverloon, Wanga, Pikerie, Axson, Agostien, Nicolaas, Pikeur, Bernabela, Mercelina, Yankee, Lai, Thomas, Marten, Martis, Kirindongo, Martijn, Craane, Domacasse, Lourens

Ta invita famia y conociman pa asisti na acto di entierro cu lo tuma lugar dialuna 11 november 2019 for di 2'or pa 4'or di atardi na Aurora Funeral Home despues pa santana Catholiko di Paradera.

Royal Aurora

Funeral Home & Crematory

"The Lord is my Shepard, I shall not want."
(Psalm 23)

With Deep Sympathy we announce the passing away of our beloved Mother, Sister, Grandmother, Aunt, Cousin & Friend:

Ruth Agatha Celaire

(Daughter of the late
Clement Celaire & Amy Celaire-Richardson)
*November 13, 1947 - †November 6, 2019



Left to mourn are her:

Son: Kenrick Quandus & Xuyan Wu

Granddaughters:

Kenzie Quandus (her mom Ilona Zievinger)

Kaylee Quandus

Father of her son: Alfred (Freddie) Quandus

Sisters & Brothers:

Merle Celaire (Holland)

Stella Gomes-Celaire & Johnny Gomes & family (U.S.A.)

†Judith Celaire

Clement (Albert) Celaire & Tecla Celaire-Eduardo & Family

Keith Celaire & family

Kenneth Celaire

Anthony (Tony) Celaire & Ingrid Celaire-Ras & family

Glenda Celaire & family

Jacqueline (Jacky) Celaire

Leo Celaire

Annette Celaire

Alexander Celaire, wife Carol & family (U.S.A.)

Step Children:

Omar Quandus (Holland), Angelo Quandus, Ute Quandus

Aunt: Joyce & Marcel Badouille

Close Nephews & Nieces: John, Joshua & Jennifer Gomes,
Stacey & Shary Celaire, Aljeron, Kieran, Aaron, Leevon,
Judienne Celaire, Stephanie Jones, Christel & Garrick Celaire

Close cousins: Wyomie Defoe-Richardson, Cynthia Alexander,
Selwin & Glenda Alexander, Brenda Alexander, Marva &
Kenneth Hart, Edson Richardson (U.S.A.), Clement Reitz
(U.S.A.)

Godchildren: Dina Alexander & Stacey Celaire

Close Friends: Jeta Alexander, Ida Croes, Lenny Geervliet,
Soraya Rojer, Julie Alberga-La Nooy, Netty La Nooy, Aki
Arrindell, Norma LeGrant, Cheryl Richardson (Holland), Mildred
Clemencia, Margarith Tromp-Meade, Irma Eustace, Celeste
Berkel, Diana Celaire, Kenny & Merlin Chandler, Franklin & Roy
Sital, Altagracia Zievinger

Her helper at home: Marie Rene

Dr. Suyan Sneek, Dr. Chris Franca,

Edmond Harms Foundation,

Fundacion FAVI, Aruba Secretary Association, Ex-employees of

La Cabana Beach & Racquet Club and Holiday Inn Resort

There will be a box available for donation towards FAVI

Families in Aruba, U.S.A., Dominica, Anguilla, St. Maarten,
Canada, Holland, England

Families: Celaire, Quandus, Wu, Gomes, Richardson, Eduardo,
Ras, Geervliet, Alexander, Arrindell, Reitz, Thorpe, Dopwell,
James, Badouille, Benoit, Connor, Rey, Williams, Grell
Friends & Neighbours of Hooiberg Kavel

The Funeral service will be held at the Aurora Funeral home on
Wednesday November 13, 2019, time: 9AM - 11AM

The body will be laid at the Protestant Cemetery in Oranjestad.

Viewing of the deceased will be held at the Aurora Funeral
home on Tuesday November 12, 2019, t

ime: 7PM - 9PM

We apologize if we have forgotten to mention any family
member or close friends in our sorrow.

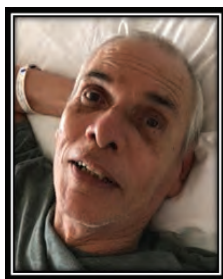
We regret that we will not be able to receive any condolences
after the funeral.

Royal Aurora

Funeral Home & Crematory

"Señor ta mi wardador,
mi n'tin falta di nada;
Den cunucu di yerba berde,
E ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa tranquil,
pa mi bolbe hanja forsa.
Salmo 23:1,2,3.

Cu inmenso tristesa pero conforme cu boluntad di Dios
nos ta participa fayecimento di:



Mathias Modesto Croes

Mihor conoci como "Maiky"
*24-02-1948 - †08 -11-2019

Na number di:

Su Rumannan:

Augustina "Tila" Croes

Ninita y Rufo Thiel

Jos Croes-Janse

Vera Croes-Loopstok

Rosita Croes-Madari

Dity Croes-de Jongh y Mirto Trimon

Sobrino y sobrinanan:

Suzy Thiel y yunan Yzra & Derick

Walter (Ito) y Arlene Thiel y yunan Etienne & Elrick

Gina Thiel

Junny y Charlotte Thiel y yunan Zane & Dave

Errien y Marisol Croes y yunan Nariën & Lyon & Celine

Bonny Croes

Monique y Luis Cervantes y yunan Amy & Noa &

Isavella

Edric y Jetty Croes y yunan Theo & Pieter

Glenn y Ana Croes y Gian & Aliyah

Giovanni y Jennifer Croes y yiu Aiden

Ramsis Croes y Julia Borgdorf

Nadine y Israel Posner y yunan Felipe & Liam

Pieter y Stephanie Nesty y yunan Lauren & Carmen

Tur su primo y primanan

Famia Petronia

Bisiñanan y conociman

Bon Amigonan di cas: Robby Croes, Alberto y Ica

Croes, Benita y Des Croes, Lucas Croes y Fabio

Eduardo.

Famianan Croes, de Mey, Lacle, Boekhoudt, Thiel,
Janse, Loopstok, Madari, de Jongh,

Ta invita pa asisti na acto di Entiero cu lo tuma lugar
diaranson dia 13 di November 2019 desde 9'or di
mainta pa 11'or di mainta na Royal Funeral Home y
despues saliendo pa santana Catolico di Paradera.

Nos discupla si en caso nos por a lubida un of mas
persona den nos tristesa.

Despues di entierio lo no ricibi bishita di condolencia na
cas.

Enbez di manda flor of krans lo tin un box diponibel pa
un donashon na st. Michael Paviljoen.

Royal Aurora

Funeral Home & Crematory

"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa tranquil,
Pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23



Nos ta anuncia fayecimento di:

Robert Croes

*09-09-1951 - †05-11-2019

Na number di su:

Esposa: Justina Croes-Werleman

Yiunan: Joanne y Jersino Lacle

Jaritza y Alex Sint Jago

Javier Croes

Stima manera yiu: Giovanni Werleman, Maria y famia

Nietonan: Jeonne Lacle

Alexienne y Alexionne Sint Jago

Zaydee Werleman

Valishka y Valekson Flanegin

Consuegroman: Otilio y Juana Lacle y famia

Roque Maduro y Era Sint Jago y yunan

Rumannan:Rafaela Erasmus y yunan

†Efrain y Frida Shonher y yunan

†Aurora Croes y yunan

Aura Croes y yiu (Hulanda)

Osbaldo Croes

Rudolf Croes y yunan (Hulanda)

Timo Croes y Maria y famia (Hulanda)

Swa y cuñanan: Margarita y Peter Groen y famia (Hulanda)

Marie Werleman y yiu

Nieva y Silvester Werleman y famia

Sita Werleman y yunan

Frank y Jenny Werleman y famia

Pedro Werleman y yunan

Leo Werleman

Rubia Werleman y yiu

Mety y Juli Werleman y famia

Pablo y Jeta Werleman y famia

Lia y Oscar Santana y famia

Juliette Werleman y Leticia y yunan

Ihanan: Victor Eric Jr Ignacio

Gwendy Werleman y yunan (Hulanda)

Rachelle Werleman

Amigo(a)nan di cas: Netto Zara y famia, May Wong y famia,
Gladys Wever y yunan, Maritza Sint Jago y famia (Bonaire),
Frans Velasquez y famia, Erwin Danje y famia, Rudolf Danje y
famia, Lando Loopstok y famia, Johannes Flanegin,

Ayudantenan: Janine Croes, Jonally Geerman-Wever, Era Sint
Jago

Su ex amigo di equipo Britania y Su ex coleganan di Centro
man na Obra, Scol Duna un Man di S.V.G.G.

Nos disculpa si den nos tristeza nos por a lubida un of otro
famia of conocir.

Demas famia: Croes, Werleman, Erasmus, Shonher, Geerman,
Maduro, Lacle, St Jago, Groen, van der Biest, Koolman,
Wemet, Holsman, Santana, van Heyliger, Flanegin, Ras, Del
Orbe Jesus, Comenencia, Faviano, Wever, Willems, Tromp

Oportunidad pa condolencia: Aurora Funeral Home, diasabra 9
di november 2019 di 7'or pa 9'or di anochi

Ta invita tur famia, bisiña-, conociman, amiga y amigonan pa e
acto di entierio cu lo tuma lugar dialuna 11 di november 2019
na Aurora Funeral Home di 9'or pa 11'or di mainta despues
saliendo pa Santana catolico De Vries na Sta. Cruz.

Royal Aurora Funeral Home & Crematory

"Bo palabra ta un lampi pa mi pia,
Un lus riba riba mi caminda".
Salmo 119



Rosalinda Werleman

Mihor conoci como: "Linda"
*01-03-1945 - †06-11-2019

Mayornan:

†Joana Werleman (Wana di Wechi)
†Willem Werleman (Wechi)

Yiunan:

Rosalien (Roosje) y Edgard Kock
Liandra (Gina) y Nestor Martina
Fang Junior (Juni) Noguera

Nietonan:

†Sheaffer Vlaun
Keilah Wilford
Kesean Wilford
Tion Martina
Tivon Martina

Tata di su yiunan:

Francisco (Chico) Noguera

Rumannan:

†Petra (Chichi) Geerman y famia
Willem (Wim) Werleman y famia na Hulanda
Martina y Chico Tromp y famia
Corrine y Freddy Koolman y famia
Pancracia (Cha) Werleman y famia
Lucia y Dolf Ruiz y famia
†Greta Sweetnam
Susanna (Sandra) y Alex y famia
†Luis Rey (Wishi) Werleman
†Silvio Werleman
†Augusto Geerman y famia na Corsow

Amiganan:

Rona Lopez,
Elia Noguera y Jacintha (Chenta) Koolman

Subrina y subrinonan, ihanan, swa y cuñanan, tanta y omonan, prima y primonan, amistadnan, bisiñanan, verpleegsteman di Huize Maristella y compañeronan

Demas famia:

Werleman, Kock, Martina, Noguera, Vlaun, Wilford, Geerman, Tromp, Ruiz, Koolman, Semeleer, Trappenberg, Luidens "Nos mas sincero disculpa si den nos tristeza nos por a lubida un of otro famia.

Oportunidad pa condolencia: dialuna 11 di november 2019 na Aurora Funeral Home di 7'or pa 9'or di anochi.

Ta invita pa e acto di entierro cu lo tuma lugar diamars 12 di november 2019 na Aurora Funeral Home di 2'or pa 4'or di atardi, despues saliendop a Santana catolico na Sta. Cruz.

EPI cu su anochi di informacion pa mayornan di studiantenan

Royal Aurora Funeral Home & Crematory

Laga tur loke ta spera mi ta bunita
Laga tur locual cu mi encontra na caminda ta bunita
Laga tur locual cu mi laga atras keda bunita y
Laga esakinan termina den tur buniteza.
Cado Wever.

Cu dolor na nos curason,
nos ta anuncia fayecimento di nos ser keri:



Regino Panfilo Tromp

Mihor conoci como "Reggie"
*07-09-1937 - †06-11-2019

Acto di entierro lo wordo anuncia despues

MANAGEMENTTEAM di Unidad Ciencia y Tecnologia di Colegio EPI ta invita mayornan di e studiantenan den semester 1 y semester 3 pa un anochi di informacion unda cu mayornan lo tin e oportunidad pa papia cu e mentor di nan yiu(nan) tocante su(nan) resultado(nan).

Esaki lo tuma lugar diahuebs 14 di november 2019 di 6:30'or p.m. pa 8:30'or p.m. na Unidad Ciencia y Tecnologia.

Managementteam di Unidad Ciencia y Tecnologia ta spera cu mayornan lo haci uzo di e oportunidad aki p'asina pone nan mes na altura di e progreso di nan yiu(nan).



Cu imenso tristesa ta anuncia fayecimento di

Sra. Gloria Hart-Francees

Mama di nos colega Omayra Erasmus-Hart

Alabes nos kier a extende palabra di profundo
condolencia na famianan di e fayecido.
Hopi forza den e momentonan dificil aki.

Gerencia, Staf y Personal di FCCA

cu Sra. Gloria sosega na paz



AWEMainta

E unico corant GRATIS



Abona awo

Manda un e-mail na:

Noticia@awemainta.com

y skirbi e palabranan: *"Ami Kier Abona"*

Like nos riba facebook

Keda "up to date" y like nos riba facebook
www.facebook.com/awemainta



Subi riba nos website

www.awemainta.com

AWEMainta completamente

DIGITAL